



2025. g.

NOVEMBRIS

Nr. 11

Adīna Ķirškalne
(1915- 2009)

Taurētājs nomodā

Pār Tālavu rīts ausmas segu klāj,
Nakts gaisusi, kad jodi, murgi jā,
Bet tava balss nav apklususi, Taurētāj.
No gadusimtu dzelmē iegrimušās senatnes
Tā šodienā vēl varoņslavas nemirstību nes,
Un katram cieši sirdī jāpaveras mums,
Kad ieskanas tur Taurētāja jautājums:
„Vai dārgāks tev par zeltu tēvzemes un tautas gods,
Cik daudz no tava spēka viņas spēkam dots?
Vai arī sirdī esi slēdzis zemi brīnišķo,
Vai tikai skaistos vārdos sakies mīlam to? “
Pār Tālavu rīts ausmas segu klāj,
Nakts gaisusi, kad jodi, murgi jā.
Ak, arī šodien modri sardzē stāvi, Taurētāj!

1959



3152 17th Ave S
MINNEAPOLIS, MN 55407
612-722-4622
mndraudze@gmail.com
www.mndraudze.org

Mācītāja **ILZE LARSEN**
952-449-1092
revilze@hotmail.com

Draudzes priekšnieks
ANSIS VĪKSNIS
651-260-5571
avviksnins@gmail.com

Draudzes dzīve novembrī



Lūdzu ievērojiet, ka 2. novembrī pulkstens „jāpagriež” stundu atpakaļ sakarā ar *Daylight savings time* beigām.

Svētdien, 2. novembrī, plkst. 10:30 – Divdesmit pirmā svētdiena pēc Vasarsvētkiem. Reformācijas svētku atceres dievkalpojums ar Dievgaldu pie altāra. Sekos kafija un sadraudzība.

Svētdien, 9. novembrī, plkst. 10:30 – Divdesmit otrā svētdiena pēc Vasarsvētkiem. Lāčplēša varoņu un veterānu dienas dievkalpojums. Sekos kafija un sadraudzība.



Svētdien, 16. novembrī, plkst. 10:30 – Divdesmit trešā svētdiena pēc Vasarsvētkiem. Latvijas Valsts svētku dievkalpojums. Pēc dievkalpojuma svētku sarīkojuma akts draudzes kora izkārtojumā.

Ceturtdien, 20. novembrī, plkst. 11:00 – Bībeles stunda mājās pie Laimoņa Sproģa.

Svētdien, 23. novembrī, plkst. 10:30 – Pēdējā svētdiena pēc Vasarsvētkiem. Mūžības svētdienas / Mirušo piemiņas dienas dievkalpojums ar plūstošo Dievgaldu pie altāra. Sekos kafija un sadraudzība.

Svētdien, 30. novembrī, plkst. 10:30 – Adventa pirmā svētdiena. Baznīcas liturģiskā gada sākums. Dievkalpojums ar čello mūziku. Sekos kafija un sadraudzība.

Sestdien, 6. decembrī, plkst. 11:00 – 15:00 – DRAUDZES ZIEMASSVĒTKU TIRDZIŅŠ.

Dievkalpojuma tiešraides atrodamas uz *YouTube*. Lūdzu, lietojiet saiti un norādes kā aprakstīts zemāk.

<https://www.youtube.com/channel/UCfXTyFeHGU1vfmrzDg4asrg>

Then double-click the live circle in the upper left or "live" image below.

Draudzes biroja stundas

TREŠDIENĀS no 10:00 līdz 14:00,

mācītāja Ilze Larsen
un darbvede Laila Švalbe.

Baznīcas durvis darba laikā ir
slēgtas, lūdzu piezvaniet durvju
zvanu.

Pērminderu kalpošana

L. Dingley, E. Duņēns, S. Pētersone,
V. Konters, N. Neiberga, A. Roethler,
A. Vīksniņš, S. Straumane, V. Sviķis.

Pateicamies!

Dāmu Saime

Ja vēlaties likt ziedus uz altāra, zvaniet
Laimai Dingley (651) 271-3337 vai
Selgai Pētersonei (651) 484-6046

*“Kaut tiktu pierakstīti mani vārdi, kaut tiktu tie grāmatā ierakstīti,
ar dzelzs cirtni un svinu kaut tiktu uz mūžiem iekalti klintī!”
(Ījaba 19:23-24)*

Rītā, kongresa otrajā dienā, būs iespēja dzirdēt Latvijas Nacionālās Bibliotēkas direktores priekšlasījumu : “Latvijas grāmatai 500”.

Merriam-Webster un Cambridge vārdnīcas grāmatu define kā rakstīts vai drukāts darbs, kas sastāv no vienā pusē kopā salīmētām vai sašūtām lappusēm un saturēts ar vākiem.

Mākslīgais intelekts dod papildinājumu šai definīcijai, ka ir grāmata materiāls un konceptuāls trauks sakārtotai informācijai, tā spēj piemēroties tehnoloģijas un kultūras maiņām.

Grāmata – var aizraut, var būt garlaicīga, liek iztēloties un just. Grāmata ir kas īpašs, jo daudziem no mums gribās rakstīt grāmatu. Vēl ir teiciens, ka kaut kas notiek “kā pēc grāmatas” vai “to vajadzētu grāmatā uzrakstīt”. Gluži kā Ījabs izsaucas: “Ak, kaut mani vārdi tiktu pierakstīti, iekalti uz mūžiem!”

Laikmetā, kad grāmatu lasīšana paliek novārtā vai tās tiek aizliegtas uz vēstures pārrakstīšanas rēķina mums jāatcerās rakstītā vārda spēks. To saprata Ījabs, gribēdams savus vārdus kalt klintī, to saprata tas, kurš pierakstīja un izdeva pirmo grāmatu 500 gadus atpakaļ latviešu valodā.

Oktobra mēnesī ir Reformācijas svētki, kad M. Luters pierakstīja savus vārdus – 95 tēzes un vēsture neatgriezeniski mainījās.

Viens vārds, runāts no Dieva, rada šo pasauli. Viens Vārds: “iesākumā bija vārds, un vārds tapa miesa un dzīvoja mūsu vidū. Un tumsa nespēja to nomākt” (Jņ. 1).

Vārds. Vārdi savirknēti teikumā. Informācija. Domas kā vārdi. Iztēle. Ticība. Viss, kas šodien mums ir un kas esam – ir pateicoties grāmatai, šim traukam, kas pāri laikam un telpai spēj uzrunāt neskaitāmas paaudzes pirms un, Dievs dod, arī pēc mums.

Grāmata ir dzīvība.

Āmen.

Dievs, mūsu Radītāj,
šodien mēs Tev pateicamies par Vārdu,
kas no paaudzes uz paaudzi ir devis gaismu mūsu ceļiem.
Pirms piecsimt gadu Tu dāvēji pirmajai latviešu grāmatai dzīvību,
un šajos iespīestajos vārdos atskanēja balss mūsu valodā.
Paldies Tev, Kungs,
par tiem, kas drosmīgi kalpoja ar prātu, ticību un roku darbu,
lai Tava patiesība kļūtu lasāma un dzirdama mūsu tautā.
Kungs, Tu esi Vārds,
un Tavs Vārds ir dzīvība.
Māci mums cienīt grāmatu kā svētu trauku Tavām domām,
un sargā mūs, lai mūsu pašu vārdi būtu kā sēklas –
nesot gaismu, patiesību un cerību šai pasaulei.

Mēs Tevi slavējam par visu, kas mums dots. Šodien īpaši, par
vārdiem, kas rada domu,
Un par ticību, kas kļūst par darbiem.
Āmen.

ALA kongresa noslēguma svētki 12. oktobrī

Visām labām lietām pienāks beigas. Tā arī šodien noslēdzas ALA kongress. Ceru ir bijis auglīgs darbs, laba izklaide un priecīga kopā būšana jums visiem. Šī aizgājusi nedēļa man bijusi piesātināta ar dažādiem mūzikas notikumiem. Viens no tiem bija piektdienas vakarā – klausoties D. Šostakoviča 15. simfoniju. Tā ir komponista pēdējā simfoniju, ko viņš uzrakstīja. Simfonija iesākas ar spēcīgu un pozitīvu spēku. Likās, mūzika stāsta par personīgu iekšēju cīņu un cilvēka dzīves trauslumu. Skaņu stāstam attīstoties, sākotnējā enerģija noplaka un šķita, ka tā simfonija arī beigsies – uz minorīgas, skumjas notis, kā ar neatrisinātu jautājumu beigās.

Bet. Šis sava tā laika režīma vajātais komponists – cilvēks, savos darbos, mūzikas skaņās bieži pateica to, ko vārdos nevarēja un nedrīkstēja. Mums latviešiem šāda pieeja dzīvei, vai drīzāk izdzīvošanai, ir labi pazīstama no okupācijas laika. Šoreiz Šostakoviča 15. simfonija ir dziļāks personīgs stāsts un ne tik daudz pretošanās režīmam. Bet. Visām labām lietām pienāk beigas - tā ir dzīves realitāte. Dzīve, darbs var turpināties ar sasmelto enerģiju.

Bet. Paldies Dievam, visām drūmām, sliktām lietām arī pienāk beigas. Simfonija pēc ilgas un klusas cīņas, negaidīti noslēdzās ar gaišu, pozitīvu noti.

Paņemiet līdz šo domu, dodoties katrs/ katra savos ceļos pēc šī kongresa. Šī nats, skaņa turpina vibrēt dvēselē kā labā vēsts, kā evaņģēlijs. Un vai tā nebija arī ar Dieva Dēlu – pēc dzīves, kas bija publiski atklāta cīņa ar viņa laika režīmu un apspiedošām sistēmām, un traģisko dzīves noslēgumu – mēs dzirdam vārdus, kas apliecina: “Viņš ir dzīvs!” Šī vēsts turpina skanēt, turpina vibrēt kā simfonijas noslēguma nats un stāsta par cerību, ko nevar izdzēst! Stāsta kā par “Vārdu, kas nāca mūsu vidū un tumsa to nespēj uzveikt” (Jņ. 1). Katram mums šeit, un cilvēcei visā pasaulē, cerība liek strādāt, pulcēties un pieņemt rezolūcijas, pretoties, mīlēt, ticēt labajam. Un galu beigās zināt, ka labais, mīlestība vienmēr uzvar.

Cerība ir dzīvību dodošs spēks. Āmen.

Dievs, klusuma un gaismas Avots,
kad pasaules troksnis mani iztukšo, atgādini, ka cerība nav
sajūta, bet telpa, kurā Tu elpo.

Palīdzi man redzēt cerību – kā dzīvības elpu.

Kad viss šķiet sabrūkam, dari manu sirdi pietiekami plašu,
lai pēc grūtībām ir vieta augšāmcelšanās solījumam.

Māci man uzticēties procesam, nevis kontrolei; plūsmai, un
nevis drošībai. Jo katrā krustā jau dīgst jauna dzīvība,
un katrā klusumā – Tavs Vārds, kas saka: “Es esmu dzīvs. Es esmu
ar Tevi.

Dievs lai svētī paveikto darbu ALA kongresā – par labu latviešiem
it visur.

Dievs lai uztur, sargā katru mūsu turpmākajos ceļos darbā un
mājās.

Dievs lai turpina liet savu gaismu – mīlestību, ticību cerību pār
ikatri no mums.

Āmen.

MĀCĪTĀJAS ZIŅOJUMI

Mani var sazvanīt -

Ja vēlaties sazināties ar mani, zvaniet 952-449-1092. Ja neatbildu, atstājiēt ziņu. Vai rakstiet uz revilze@hotmail.com, šo epastu pārbaudu bieži. Draudzes epastu mndraudze@gmail.com apskatos vienreiz dienā. Ja ir vēlēšanās pēc apmeklējuma apmeklējuma un/vai saņemt dievgaldu mājās, lūdzu dariet man to zināmu.



**DRAUDZES
DZĪVE**

Mani var satikt -

Biroja stundās baznīcā trešdienās 10:00-14:00.

“Open Arms” brīvprātīgā kalpošana -

Dosimies sagatavot maltītes 4. novembrī, plkst. 14:00 (2 - 4:30 PM). Informāciju izsūtīšu. Šogad, piedalīsimies ar mērķa ziedojumiem Tītdienai (Pateicības dienai) un Ziemassvētkiem par labu šai organizācijai. Informācija par ko un kā, sekos epastos.

Ziedojumi “Joyce Uptown” pārtikas klētij -

atsākam vākt ar 2. novembri. Šajās dienas, kad valdība nespēj strādāt, tiešām daudz vairāk cilvēkiem nepieciešama palīdzība. Ziedojumus atstājiēt uz galda otrajā stāvā, pirms ieiejas svētnīcā.

Hats and Mittens -

labdarības projekts atkal šogad aicina mūs ziedot siltās cepures un cimdus. Paldies Ritai Pelēcei, kura uzņemās to organizēt.

Bībeles stundas -

Atsākās 25. septembrī, ceturtdien, plkst. 11:00, un tās notiek mājās pie Laimoņa Sproģa vienreiz mēnesī. Mēs lasam un pārrunājam Apustuļu Darbu grāmatu. Nākošā stunda būs **20. novembrī**. Lasam, pārrunājam 9. nodaļu.

Sadarbība ar Mindekirken norvēģu draudzi Mineapolē -

Pagājušās nedēļas bijušas bagātas ar *Leif Eriksson* starptautiskā festivāla sarīkojumiem. Divi no tiem notika mūsu dievnāmā. Pirmais bija solidaritātes pasākums ar dzeju un mūziku par labu legālajiem imigrantiem. Tajā piedalījās mācītājs *Gunnar Kristiansen* ar ģitāras priekšnesumu, norvēģu aktrise *Wenche Stromdahl*, pensionētais ELCA bīskaps *Mark Hanson*, trīs citi Dvīņu pilsētu garīdznieki, *Jim Reily* – festivāla komitejas pārstāvis un es pati ar čello priekšnesumu. Ziedojumi tika savākti un nodoti divām organizācijām mūsu apkārtnē - “Center for victims of torture” un “Alight”, kas darbojas ar bēgļiem. Otrs pasākums bija somu un latviešu mūzikas koncerts. Latviešu ērģelmūziku pārstāvēja un priecēja mūsu sirdis, Dr.Kristina Ziema *Rizzotto*. Paldies LOAM, kas gādāja par atspirdzinājumiem pēc koncerta – publika ilgi kavējās sarunās ar mūziķiem un savā starpā. Paldies Aleksandram Konteram, kurš nesa Latvijas karogu *LEIF* atklāšanas dievkalpojumā 5. oktobrī. Paldies Marītai Pelēcei, kura nesa Latvijas karogu *LEIF* noslēguma dievkalpojumā 26. oktobrī.

Draudzes mājas lapa - mndraudze.org

Paldies Kristīnei Konterei, kas to uztur.

LELBP -

Informācija par notikumiem mūsu baznīcā atrodas mājas lapā: lelbpasaule.lv vai Facebook zem “LELBPasaulē”.

LELBA - mājas lapa ir lelba.org

Aicinājums bērniem un vecākiem



Priecāšos tikties ar bērniem, kuri vēlās saņemt un izprast Svētā Vakarēdiena nozīmi, kopā ar vecākiem. Neiesvētīti bērni ir gaidīti mūsu draudzē pie dievgalda un mūsu saruna varētu vēl vairāk iedrošināt un padziļināt šīs Dieva žēlastības dāvanas nozīmi.

Zvaniet vai rakstiet - mācītāja Ilze

>>>>>>>>>III<<<<<<<<<<

ROKDARBU / ADĪTĀJU pulciņš!

Satiekamies mēneša pirmajā un trešajā **ceturtdienā** - no 10iem līdz 11:30 baznīcas lejas telpās.

Dalāties ar padomiem, kopīgi risinām rokdarbu jautājumus, tērzējam par dzīvi.

Nākamās tikšanās:

6. un 20. novembrī

4. un 18. decembrī

Jautājumu gadījumā zvanīt Inārai Porietei (612) 442-9484.

KNITTING / HANDICRAFT Group!

We meet on the 1st and 3rd **Thursday** of the month – from 10 to 11:30am. Bring your own knitting or handicraft project.

Next dates:

November 6 & 20

December 4 & 18

Questions? Call Ināra (612) 442-9484



Ciemos pie *Mindekirken* norvēģu draudzes.



Ansī Vīksniņš sveicina *LEIF* festivāla atklāšanas dievkalpojumā.



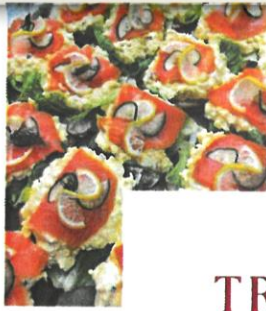
Aleksandrs Konters nes Latvijas karogu.



Norvēģi ciemojas mūsu draudzē.



Mācītājs *Gunnar Kristiansen*, *Kristina Ziema Rizzotto*, mācītāja *Ilze Larsen*.



MINDEKIRKEN'S ANNUAL TREASURE CHEST SALE

Saturday November 1, 10 am - 2 pm

Lunch Served 10:30 - 1:00

10/23/25

Dear Pastor Lize Larsen and Your Congregation

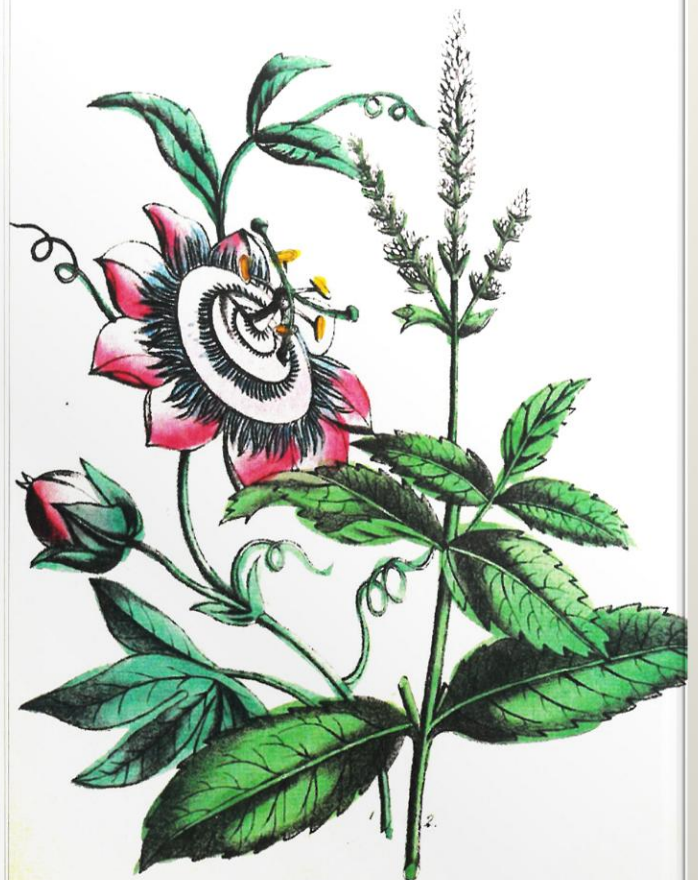
A warm thank you for your very welcoming service and the delicious lunch that you served! We appreciate the collaboration with our Satriam friends. A special thank you for sharing your own special ethnic foods with us. I enjoyed some wonderful brown bread!

I wanted to share info about our annual treasure chest sale on November 1 from 10am-2pm. We have handknit Norwegian sweaters, bunads (costumes) handwork, chocolate and a lunch of bløtkake (cream cakes) and open-face sandwiches. We hope that some of you can attend.

And I appreciate info you might share about upcoming events in your church.

Warmly,

Anne Johnson and Bob Worrall
Norwegian Lutheran Memorial Church



*Passion Flower.
Spear-mint.*

DZINTRA ERLIHA

klavieru koncerts *piano concert*

Pievienojieties mums uz
Dr. Dzintras Erlihas (LV/ASV) koncertu -
pianiste, muzikoloģe, un starptautisku
klavieru konkursu laureāte.

Join us for a concert by Dr. art. Dzintra Erliha
(Latvia/USA) - pianist, musicologist, and winner
of several international piano competitions.

SVĒTDIEN | SUNDAY

9. NOVEMBRĪ

12:30 PM

MINEAPOLES-ST. PAULAS
LATVIEŠU BAZNĪCĀ
3152 17TH AVE S, MINEAPOLĒ

Noslēgumā vīns un
atspirdzinājumi
*Followed by wine &
refreshments*

Ieeja pret ziedojumu, sākot no:
Admission by donation, starting at:

- \$20 pieaugušajiem | adults
- \$10 jauniešiem | youth (13-18)
- bērniem ieeja **bez maksas**
children free admission



Svētdien, 2025. g. 16. novembrī, plkst. 12:30

Latviešu ev. lut. draudzes dievnamā
3152 17th Ave. S, Mineapolē



LATVIJAS VALSTS SVĒTKI

Programmā:

Latvijas Valsts prezidenta E. Rinkēviča
svētku sveiciens
Apsveikumi un ziņojumi
Draudzes kora koncerts
Latviešu skolas skolēnu skandēti dzejoļi

Sekos uzkodas un kopdziedāšana

Visi mīļi gaidīti!

Rīko draudzes koris LOAM uzdevumā

Mineapoles – St. Paulas latviešu ev. lut. draudzes
(3152 17th Ave S, Minneapolis)

Dāmu Saime
sirsnīgi aicina uz

ZIEMASSVĒTKU TIRDZIŅU

Sestdien, 2025. gada 6. decembrī
no 11:00 līdz 3:00 pēcpusdienā

Tirdziņā bagatīgā izvēlē rotas, keramika, grāmatas, apsveikuma kartiņas,
audumi un citi daiļamatniecības izstrādājumi

Tautisko ēdienu galds ēšanai uz vietas no 12 līdz 2:00,
līdzņemšanai uz mājām, sākot no 12:00 (numurus izdalīs 11:00)



Uz redzēšanos tirdziņā!

Mineapoles – St. Paulas latviešu ev. lut. draudzes
(3152 17th Ave S, Minneapolis)

Ladies Aid
invites you to our

CHRISTMAS BAZAAR

Saturday, December 6, 2025
from 11:00am – 3:00pm

There will be a large selection of traditional gift items including jewelry, ceramics,
books, greeting cards, woven goods and many other craft items

Latvian food will be available for your dining pleasure from 12:00 to 2:00pm
Baked goods sale starting at 12pm
(Baked goods numbers available starting at 11:00am)

Izstāde "We Are Latvian!" Mineapolē

Baiba Olingere

Kaut latvieši ir bieži dēvēti par kautrīgu tautu, kura negrib pievērst sev lielu uzmanību, mēs arī esam lepnī par savu tautību.

DVĪŅU
PILSĒTĀS UN
PASAULĒ



Celojošā izstāde no Amerikas Latviešu apvienības Latviešu muzeja šo lepnumu izrāda savā nosaukumā: We Are Latvian! Izstādes materiālos ir divdesmit izvelkami plakāti, sešas planšetes ar video un skaņu ierakstiem un laminētas kartes ar jautājumiem par izstādes saturu, īpaši domātas bērniem un jauniešiem.



Izstāde ir jau ceļojusi pa ASV vairākus mēnešus. Pirms Mineapoies pieturas izstāde bija apskatāma Ņujorkā, pēc Mineapoies izstāde ceļos uz Milvokiem un nākamgad uz Grandrapidu Dziesmu svētkiem.

Izstādi Mineapolē 2. oktobrī Norvēģu namā atklāja mūsu goda konsuls Ansis Vīksniņš. Atklāšanā piedalījās apmēram 50 cilvēku, galvenokārt vietējie latvieši, kā arī citu valstu goda konsuli un vietējo etnisko sabiedrību vadītāji. Savā uzrunā A. Vīksniņš minēja, cik svarīgi ir zināt Latvijas vēsturi un pagātni, lai pareizi saprastu pašreizējo ģeopolitisko situāciju Latvijā, Baltijas valstīs un Eiropā.



Pēc A. Vīksniņa runas tautas dziesmu ansamblis "Teiksma" nodziedāja trīs skanīgas dziesmas, kas visus iepriecināja. Tad Māra Pēlēcis mazliet pastāstīja par video filmām, kuras ir daļa no šīs izstādes. Māra pati filmēja divas no četrām filmām un sarunāja pazīstamo aktrisi Lailu Robiņu ierunāt tekstu visām četrām video filmām. Pēc oficiālās daļas publika pacieņojās, cienājoties ar konfektēm "Gotiņas" un pīrāgiem un vadot laiku jautrās pārrunās.

Izstāde turpinās līdz 18. oktobrim. 10. oktobrī ALA kongresa dalībnieki arī apciemoja Norvēģu namu, lai apskatītu izstādi un 11. oktobrī uzklausi prezentāciju par izstādes ideju un tapšanu.





Latviešu skola arī iepazīnās ar izstādi
un nofotografējās pie varenā
Norvēģu nama čiekura.

*Baibas Olingeres un Māras Pelēces
fotogrāfijas.*





Video sveiciens no
MN senatores *Amy Klobuchar*.

Mācītāja *Ilze Larsen*
sveic kongresa
dalībniekus.



Vēstniece *Elita Kuzma*
(gaišā tērpā) piedalās
diskusijā par
diasporas likumu.



Shipsea koncertā!

Koncerta kulminācija bija ar draudzes kora, skolas bērnu un absolventu, un viesu līdzdalību kopdziesmā “Siltā Gaisma”.

Shipsea mūziķi:
Miķelis Putniņš,
Una Daniela, Jānis Šipkēvics,
Kārlis Josts.





Kongresa dalībnieki balso par rezolūcijām.



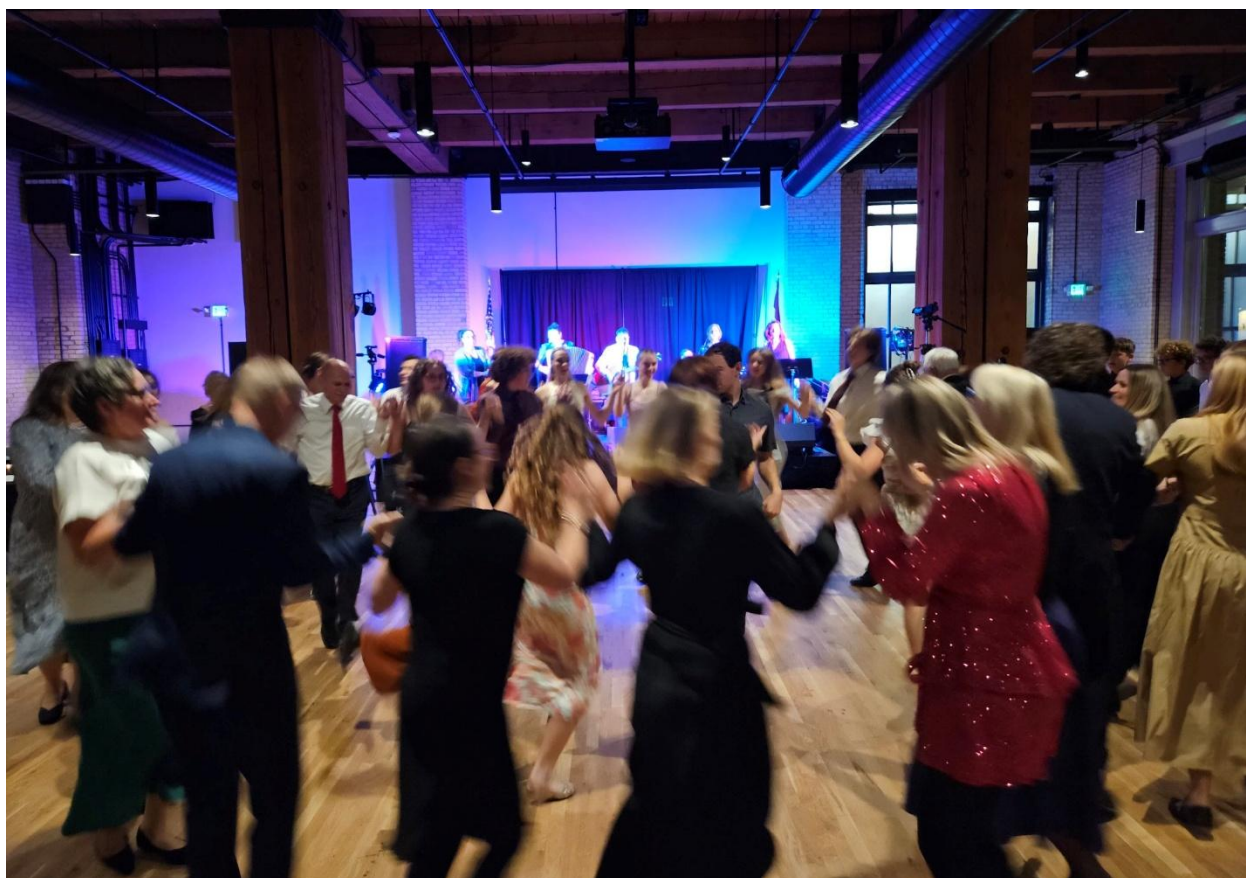
Latvijas Nacionālās bibliotēkas direktore Dagnija Baltiņa kopā ar Ansi Vīksniņu pie mūsu baznīcas.



Pērkonītis skaisti nodejoja un arī vadīja visus polonēzē.



Spēlē Lini un draugi.



Visiem patika kongresa balle!



Kongresa dalībnieki.



Kongresa laikā pie mums ciemojās slavenais kaķēns Straume (Flow), gan lieli, gan mazi priecājās par izdevību nofotografēties. Paldies Dāvim Reinim (Dienvidkalifornijas latviešu biedrības vadītājam) no Losandželosas par jauko pārsteigumu.



Kongresa rīcības komiteja.

Paldies žurnālistei Indrai Halvorsonei un visiem fotogrāfiem.



ALA (Amerikas latviešu apvienības) 74. kongresa Mineapolē rīcības komiteja saka lielu **PALDIES** Gunai Kalmītei-Skujiņai, Baiba Rudzītei, Jūlēnam Ponem, Maritai Pelēcei, Anitai Demantei, Intai Grāvītei, Laimai Dingley, Lailai Švalbei, Larisai Ozols, Gundai Luss, Anitai Jurēvičai, Guntai Heronai, Pēterim Grotānam, Ričardam Halvorsonam, Benjamiņam Aļem, Kristīnei Duņēns-Mertz, Ritai Pelēcei, Kirai Birmanei, Vilnim Štolceram, Pēterim Skujiņam, “Pērkonīša” jauniešiem un “Liniem un draugiem”: Zintai Ponei, Ingridai Erdmanei, Guntai Heronai, Amandai Zaeskai, Dāvidam Sarmam, Maikam Padilla, Benam Pītersam, Deivam Russam un Elinorai Belkei!

Kopīgiem spēkiem izdevās labs kongress! Kongresa delegāti un ALA valde izteica atzinību par kongresa norisi un pateicās par viesmīlību un sirsnīgo uzņemšanu!

Rīcības komiteja: Ansis Vīksniņš, Miķelis Ģiga, Baiba Olingere, Māra Pelēcis, Jānis Barobs, Indra Halvorsone

COMING SOON
THE NEW LCU
CONTACTLESS
DEBIT CARD



TAP. PAY. GO.
Worldwide ATM Access
Backed by LCU's Trusted Services

Not a member of LCU? Joining is easy!
Email us at LCU@LATVIANCU.COM or call us at (612) 722 - 5004

Somu un latviešu mūzikas koncerts Mineapolē

Biruta Sprūde

Leif Eriksson International Festival ietvaros, 2025. g. 19. oktobrī tika sarīkots koncerts mūsu baznīcā, kurā sniedza somu un latviešu komponistu darbus. Pianists, *Craig Randal Johnson*, un bass-baritons, *David Fillman*, abi vietējie mūziķi, iepazīstināja klausītājus ar somu komponistiem. Ērģelniece un komponiste, Kristina Ziema Rizzotto, sniedza koncerta latviešu mūzikas daļu.

Somu komponisti programmā bija dzimuši 19. g.s. otrā pusē, kad arī Somijā bija tautas atmodas laikmets. Mūzika ir vēlā romantisma stilā, kad dzeju tematos bieži parādījās mīlestība, daba, atmiņas, sāpes un nacionālisma izpausme. *D. Fillman* izteiksmīgi nodziedāja komponista *Toivo Kuula* (1883-1918), dziesmu par zaudētu mīlestību kas palikusi tālu prom, mājīnā, dziļā mežā. *Kuula* miris tikai 34 gadu vecumā, bet atstājis daudz kora un solo dziesmas. Gadsimta mijā, somu kultūra un identitāte vēl veidojās, un komponists *Oskar Merikanto* (1868-1924) vēlējās vienkāršus cilvēkus iepazīstināt ar mūziku kas remdinātu maiņas sabiedrībā. Tādēļ daudz gabalos izvairījās no disonansēm un uzsvēra melodijas. Viņa dziesmā par Lādogas ezeru dziedātājs efektīvi izpildīja dzejnieka un komponista radīto vētru un tās postu, bet arī cerību par gaišu nākotni. *Merikanto* arī bija ērģelnieks, un viņa “*Wedding March*,” kas parādās tālāk programmā kā klavieru gabals, kļuva populārs un vēl bieži spēlēts kāzās.



Saprotams, mūzika arī bez teksta, izraisa jūtas un prātā rada attēlus. *Craig Johnson* nospēlēja divus darbus no daudzpusējā un ražīgā komponista, *Erkki Melartin* (1875-1937). Tie ir

daļas no garākā darba, “The Melancholy Garden.” Abi ir liriski kuriem noteikta impresionisma skaņa. Bez klavieru darbiem *Melartin* sarakstījis kādas 300 solo dziesmas, arī kora dziesmas. Ar *Jean Sibelius* (1865-1957), viņi bija vienīgie Somijā, kas rakstīja simfonijas 20. g.s. sākumā – viņam tādas ir astoņas.

Ievērojamais komponists, *Leevi Matedoya* (1887-1947), sarakstījis pirmo somu nacionālo operu, “The Ostrobothnians,” kas turpina būt somu operas repertuārā. Viņš klavierēm nav daudz rakstījis. Dzirdējām mierīgo “Pastoraalisarja, Op. 34: 1. Aamu (Morning).” Šis arī lirisks gabals, kam melodija tautas dziesmu iespaidā, kas *Matedoya* stilā parādās.

Divi *Sibelius* darbi sekoja. Skaistais “Bagatelle, op. 97, no. 2 ‘Laulu’,” melodisks, mierīgs gabaliņš, ko pianisti kādreiz spēlēja kā koncerta piedevu. Vētraino valse, “Morceau romantique sur un motif de Monsieur Jakob von Julin,” *Sibelius* komponēja līdzekļu vākšanas pasākumam jaunai bērnu slimnīcai. Gabalam jau toreiz bija liela piekrišana. Oriģinālais darbs rakstīts orķestrim, bet *Sibelius* drīz to arī aranžēja klavierēm. Abi manuskripti ienesa daudz naudas slimnīcas būvei.

Aizspriedumi pret nacionālu mūziku pastāvēja Eiropā, tādēļ *Selim Palmgren* (1878-1951) rakstīja darbus lai veicinātu somu nacionālo mūziku, kā arī darbus bez tautas mūzikas iespaidiem, lai komponistu pieņemtu ārpus Somijas. *Craig Johnson* nobeidza somu mūzikas daļu ar *Palmgren* “Kevätyö (May Night), Op. 27, no. 4,” komponista pazīstamāko gabalu, kurā impresionisms savīts ar tautas melodiju.



Kristine Rizzotto dzīvo Mineapolē un tur ir *Lake of the Isles Lutheran Church* ērģelniece un, kā te sauc, “Director of Music.” Viņa koncertējusi vairākās valstīs, arī uzstājusies Rīgā un Liepājā un piedalījusies daudz starptautiskos festivālos.

K. Rizzotto programmu iesāka ar Romualda Jermaka (dz. 1931), komponista un kādreizējā Aglonas bazilikas ērģelnieka, svinīgo gabalu “Aglona.” Sekoja trīs Aivara Kalēja (dz. 1951) kompozīcijas. Par A. Kalēja ērģeļu darbiem, kas atspoguļo latviešu vērtības un latviešu mantojuma garu, K. Rizzotto bija rakstījusi savā doktora grāda disertācijā. Senlaicīgu skaņu komponists deva gabalam, “Variations on the old Lithuanian Psalm 127 by Martynas Mažvydas,” jo rakstniece, Mažvydas, dzīvoja 16 g.s. Kontemplatīvu gabalu ar tautisku pieskaņu, “Postludium,” A. Kalējs rakstīja savas mātes piemiņai. Cēlo “Wedding March” viņš veltīja K. Rizzotto kāzām 2015. gadā. Sekoja Ādolfa Skultes (1909-2000) melodiskā “Arietta.” Harijs Ore (1885-1972), kas lielāko mūža daļu pavadīja tālos austrumos, komponēja daudz klaviergabalus, un “Elegija” ir aranžējums ērģelēm. Andra Baloža (dz. 1973) “Clouds” melodija mierīgi ceļoja caur daudz dažādiem reģistriem, radot ļoti krāsainu gabalu.

Starp šiem darbiem, dzirdējām K. Rizzotto kompozīcijas. Četras bija korālprelūdijas. Zviedru dziesma “Nār Juldagsmorgon glimmar” tika savienota ar “Seši mazi bundzenieki” un radījās jauks, priecīgs gabals. Tāpat, “Hark, the Glad Sound,” ritmisks, ar tautasdziesmu ietekmi, līdzinājās tautas dejai. Pazīstamo velsiešu himnas melodiju “Hyfrydol” komponiste efektīvi apvienoja ar “La Canarie,” senu deju no Kanāriju salām. Līksmo korālprelūdiju baroka stilā, “Wie schön leuchtet der Morgenstern,” komponiste bija veltījusi viņas krustmātei. Koncerts nobeidzās ar “Fantasia: Finale” par tautas dziesmu “Kur tad tu nu biji, āzīti manu?” -- jauks gabals kas latviešiem lika smaidīt. K. Rizzotto kompozīcijas bija skaistas un pacilājošas. Baznīcas stabuļu ērģeles ir mazas, bet K. Rizzotto no tām izraisīja dažādību krāsās un noskaņojumos.



LŪGUMS NO LATVIEŠU SKOLAS - ZIEDOJIET MANTAS ZIEMASSVĒTKU TIRDZIŅA LOTERIJAI!

Vēlaties atbalstīt mūsu latviešu skolu? Vai Jums patīk nopirkt kādas jaukas lietas veikalu izpārdošanās “katram gadījumam”?
Varbūt iekrājušās jaunas vai mazlietotas lietas, kurām nav īsti vietas jūsu mājās?

Izmantojiet izdevību - **ZIEDOJIET** mantas Latviešu skolas **LOTERIJAI** Ziemassvētku tirdziņa laikā **6. decembrī!**



Priecāsimies par spēlēm bērniem un jauniešiem, puzlēm, mazām Matchbox automašīnām, šokolādēm, mīkstām rotaļlietām, kā arī lietām mājas dekorēšanai, svečiem un svečturiem, ziepēm, skaistām krūzītēm, latviskām lietām un suvenīriem utt. pieaugušajiem.

Varat ziedot arī dāvanu kartes (mazas summas, piem., 5 vai 10 dolāri *Starbucks* vai *Caribou* kafejnīcās, *Target* u.c.)

Atnestās mantas lieciet kastē ar uzrakstu “**LOTERIJAI**”, kas atradīsies blakus galdiņam pie ieejas baznīcas zālē 2. stāvā (**līdz 5. decembrim**).

LIELS PALDIES PAR JŪSU ATBALSTU!

Skolas saime



 **3.85% APY***

\$5,000 Minimum Deposit

 **4.00% APY***

\$25,000 Minimum Deposit

CERTIFICATE OF DEPOSIT

OFFER APPLIES TO NEW MONEY ONLY

9 Month Certificate of Deposit

Lock in a ***higher-than-average rate!***

Offer ends ***December 31, 2025*** - Don't miss out!

Not a member of LCU? Joining is easy! Email us at LCU@LATVIANCU.COM or call us at (612) 722 - 5004

*Annual Percentage Yield. Limited-time offer. APY applies only to new money (funds not currently on deposit with LCU). Early withdrawal of principal before maturity may result in a penalty. At maturity, this CD will automatically transfer to your savings account. You must become a Latvian Credit Union member with a savings account and a minimum \$5 balance to open a CD.

MEKLĒJAM ATMIŅAS!



Vai jums ir fotogrāfijas, vai citi atmiņas materiāli ar ko varat dalīties no senām
Mineapoles - St.Paulas latviešu ev. lut. draudzes un skolas dienām?

Lūdzu atvest materiālus uz 6. decembra Ziemassvētku tirdziņu, kur pie Latviešu
skolas galdiņa varēsīm tos digitalizēt un pievienot 75. gadu jubilejas izstādei!

Jau digitalizētus materiālus, kā arī jautājumus, komentārus, laipni sagaidam
jubilejas e-pastā: Baznica.75.skola@gmail.com

SHARE YOUR MEMORIES!



Do you have photos or ephemera from the Latvian Church and Latvian School
days past that you'd like to share?

Please bring them to the LV School table at the Christmas Bazaar (Tirdziņš) on
December 6th to be scanned & digitized for the 75th anniversary celebration April 2026!

For submitting already digitized submissions, as well as any questions or suggestions,
please email: Baznica.75.skola@gmail.com



GATAVOJOTIES DRAUDZES UN LATVIEŠU SKOLAS JUBILEJĀM!

Rubrika: VAI JŪS ZINĀJĀT?

Kristīgie latvieši bija izkaisīti daudzās lauku sētās, nebija iespējas tikties uz latviešu dievkalpojumiem. 1950. gada 2. jūlijā tika pārraidīts **pirmais radio svētrīts** (WCAL raidāmstacija, *Northfield (vilnis 770)*). Rādio svētrītus varēja saklausīt: Minesotā, Aiovā, Viskonsīnā, Dienviddakotā un Nebraskā, katra mēneša pirmajā, trešajā un piektajā svētdienā. Šādi radio dievkalpojumi bija vienīgie visā pasaulē.

>>>>>>>>>|||<<<<<<<<<<

1964. gada 28. jūnijā notika pirmie **Bērnu Svētki** Mineapolē. Visi klātesošie piedalījās brīvdabas dievkalpojumā un tad sekoja bērnu svētki. Bērni rādīja savas zināšanas Latviešu valodā, Latvijas vēsturē, zīmēšanā, gan piedalījās dažādās sporta nodarbībās. Kopumā bija 250 apmeklētāju.



WWW.LATVIANCU.COM | 612-722-5004 | LCU@LATVIANCU.COM

3152 17TH AVE S, MINNEAPOLIS, MN 55407

JOIN NOW!

- VISA DEBIT CARDS
- CHECKING ACCOUNTS
- DIGITAL BANKING
- AUTO LOANS
- SAVINGS ACCOUNTS
- P2P
- HOME LOANS
- WIRE TRANSFERS
- A2A





Nekustamo īpašumu aģente Larisa (Štolcere) Ozola

Mobilais 612-991-1760

larisaozols@gmail.com

Vai domājat par nākamo soli dzīvē – pārdot savu māju, meklēt nākamo sapņu māju vai dzīvokli – kārtoju (visas Jūsu) nekustamo īpašumu vajadzības! Ar savu darba pieredzi projektu vadībā un tirgū, tehnoloģijā un sabiedrisko mediju jomā, sadarbojos ar klientiem, lai palīdzētu risināt Jūsu nākamās dzīves soļus.

Esmu sertificēta māklere Minesotā, kā daļa no "Lakes Area Realtors". Mēs strādājam pa visu Mineapoli un St. Paulu, ieskaitot priekšpilsētas.

Lūdzu sazināties ar mani ar Jūsu jautājumiem par nekustamo īpašumu tirgu, vai tas būtu Jūsu nākamais solis drīzumā, vai arī, ja tikai sākat par to domāt.

Labprāt Jums palīdzētu!

IZKĀRTOJU MĀJAS IZPĀRDOŠANU

Vai jūs pārceļaties? Vai jums ir jālikvidē mājas iekārta?
Jāatbrīvo māja no mēbelēm, traukiem, sīkumiem utt.?

Es varu jums palīdzēt.

- Izšķiroju mantas (sazinoties ar jums) – ko paturēt ģimenē, ko pārdot, ko izvest.
- Sakārtoju mantas pārdošanai.
- Nocenoju pārdodamās mantas un izsludinu.
- Vadu pārdošanu/*Estate Sale*.
- Aizvedu palikušās mantas uz labdarības organizācijām.

Maija Zaeska

952-454-4172 (mobīlais), 763-972-2521 (mājās)

mzaeska@gmail.com



VISI DZER TĒJU

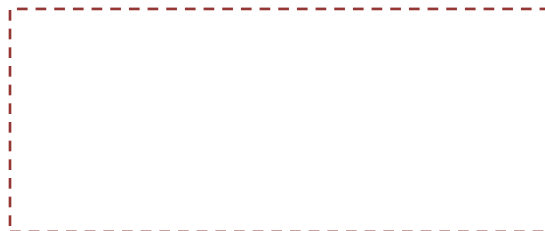
La Société du Thé tējas veikals pastāv jau 25 gadus – piedāvā tējas no visas pasaules. Veikalā var iegādāties vairāk nekā 200 tējas šķirnes – baltās un zaļās, un daudzas citas. Tur ir galdiņi, kur baudīt šīs tējas uz vietas, kā arī var iegādāties piederumus tējas pagatavošanai un dāvanām. Veikals atvērts pirmdienās-piektdienās no **12pm līdz 6pm**, sestdienās no **10am līdz 5pm**, svētdienās slēgts. Savā veikalā laipni ielūdz īpašnieki **Tony Ruggiero** un **Božena Dimants**. Viņi sniegs izsmeļošu informāciju par visu, kas saistās ar tējām.

2708 Lyndale Ave S, Minneapolis, MN 55408

612-871-5148, www.teashop.us



LATVIAN EV. LUTH. CHURCH
of Minneapolis and St. Paul
3152 17th Avenue South
Minneapolis, Minnesota 55407



FIRST CLASS MAIL

Church Services and Calendar of Events

Remember to turn your clocks back one hour for Daylight Saving Time.

Sunday, November 2, 10:30am – Church Service with Holy Communion followed by fellowship.

Sunday, November 9, 10:30am – Church Service followed by fellowship.

Sunday, November 16, 10:30am – Latvia's Independence Day Church Service. Latvia's Independence Day Celebration after service, followed by fellowship.

Sunday, November 23, 10:30am – Memorial Day Church Service followed by fellowship.

Sunday, November 30, 10:30am – First Day of Advent. Church Service followed by fellowship.

Saturday, December 6, 11:00am – 3:00pm – Christmas Bazaar (see ad).

All services are streamed and saved on YouTube.

<https://www.youtube.com/channel/UCfXTyFeHGU1vfmrzDg4asrq>

Then double-click the live circle in the upper left or "live" image below.

SVĒTRĪTA ZVANUS izdod Mineapoles – St. Paulas latviešu ev. lut. draudze.

Redakcijas kollējijā: māc. Ilze *Larsen*, Anna *Hobbs*, Biruta Sprūde, redaktore Laila Švalbe.

Redakcija patur tiesības iesūtītos rakstus rediģēt un zināmos gadījumos noraidīt. Manuskriptus lūdzam iesūtīt parakstītus. Ja lietots segvārds, jāmin arī īstais vārds. Manuskriptus lūdzam iesūtīt elektroniski (tas neattiecas uz īsiem ziņojumiem un pateicībām). Rakstus lūdzam iesūtīt līdz mēneša **25. datumam**, rakstītus **Word programmā, vai JPG**.

Ieteiktais ziedojums Svētrīta Zvaniem gadā - **\$63 pa pastu, \$11 pa e-pastu**.

CIENTĀMIE LASĪTĀJI! Lūdzu paziņojiet **ADRESES MAIŅU** draudzes birojā.